

BORROWING WORD IN SPORT RUBRIC OF "JAWA POS"

THESIS

BY
MEGA RIDZKianto MAKFUL
NIM 0911110059



ENGLISH STUDY PROGRAM
DEPARTMENT OF LANGUAGES AND LITERATURES
FACULTY OF CULTURAL STUDIES
UNIVERSITAS BRAWIJAYA
2015

BORROWING WORD IN SPORT RUBRIC OF "JAWA POS"

THESIS

**Presented to
Universitas Brawijaya
in partial fulfillment of the requirements
for the degree of *Sarjana Sastra***

**BY:
MEGA RIDZKianto MAKFUL
NIM 0911110059**

**STUDY PROGRAM OF ENGLISH
DEPARTMENT OF LANGUAGES AND LITERATURES
FACULTY OF CULTURAL STUDIES
UNIVERSITAS BRAWIJAYA
2015**

ABSTRACT

Makful, Mega Ridzkianto. 2015. **Borrowing Word in Sport Rubric “*Jawa Pos*”**. Study Program of English. Universitas Brawijaya. Supervisor: Dr. Nurul Chojimah, M.Pd; Co-supervisor: Ida Puji Lestari, M.Pd.

Keywords: Borrowing word, Part of speech, Sport rubric *Jawa Pos*.

Language is known as human's culture product. It is created by human's interactions. By the interactions, people start to make a connection one to others in order to make something which is called as communication. There are many ways in communication. The writer conducts a study about borrowing word in “*Jawa Pos* Newspaper Sport Rubric” which presents some borrowing words. There are two problems to be solved, they are: (1) What part of speech borrowed in the sport rubric on *JawaPos* newspaper (2) What types of English borrowing words in the sport rubric on *JawaPos* newspaper.

This study uses descriptive qualitative approach to gather and analyze the data. It is included into document analysis because the researcher interprets the words on sport rubric of *Jawa Pos* newspaper to answer the research problem.

The result of the study, there are one hundred forty one (141) English borrowing words found in sport rubric *JawaPos* newspaper. The result of part of speech found in English borrowing word sport rubric on *JawaPos* newspaper (one hundred sixteen) nouns, (four) verbs, (twenty one) adjectives. The researcher finds types of borrowing word (ninety six) simple words, (thirty) complex words, and (fifteen) translated words.

This study is conducted to identify English borrowing word. Therefore, the writer suggests the readers especially those who want to conduct the similar study to analyze deeply about all English borrowing words. The writer also suggests the next researchers to use other objects from different newspapers or different rubric of newspaper. The writer hopes that this study will be very helpful for the readers and the next researchers.

ABSTRAK

Makful. Mega Ridzkianto. 2015. Program Studi Sastra Inggris. **Borrowing Word in Sport Rubric “Jawa Pos”**. Universitas Brawijaya. Pembimbing (I): Dr. Nurul Chojimah, M.Pd; Pembimbing (II): Ida Puji Lestari, M.Pd

Kata Kunci: Peminjaman kata, Bagian tata bahasa, Rubrik olahraga *Jawa Pos*.

Bahasa dikenal sebagai produk budaya manusia. Hal itu diciptakan dengan interaksi manusia, orang-orang mulai untuk membuat hubungan terhadap orang lain dengan sebutan komunikasi. Banyak cara untuk berkomunikasi. Penulis melakukan penelitian tentang kata pinjaman di koran “rubrik olahraga *Jawa Pos*” yang menunjukkan kata pinjaman. Ada dua rumusan masalah yang akan di jawab pada penelitian ini, yaitu: (1) tata bahasa di kata pinjaman apa yang ada di koran rubrik olahraga *Jawa Pos* (2) tipe kata pinjaman bahasa Inggris apa yang ada di koran rubrik olahraga *Jawa Pos*.

Penelitian ini menggunakan deskriptif kualitatif untuk mengumpulkan dan menganalisis data. Hal ini termasuk dalam analisis dokumen menganalisis dan menafsirkan kata di rubrik koran olahraga *Jawa Pos* untuk menjawab masalah penelitian.

Hasil penelitian, terdapat seratus empat puluh satu kata pinjaman bahasa Inggris yang di temukan di rubrik olahraga koran *Jawa Pos*. Hasil tata bahasa yang di temukan di rubrik olahraga koran *Jawa Pos* terdapat (seratus enam belas) kata benda, (empat) kata kerja, (dua puluh satu) kata sifat. Hasil penelitian menemukan (sembilan puluh enam) kata simple, (tiga puluh) kata complex, dan (lima belas) kata terjemahan.

Penelitian ini dilakukan untuk mengidentifikasi kata pinjaman bahasa Inggris. Oleh karena itu, penulis menyarankan pembaca terutama mereka yang menginginkan penelitian serupa untuk menganalisis lebih dalam tentang kata pinjaman bahasa Inggris. Penulis juga menyarankan para peneliti berikutnya untuk menggunakan media koran berbeda atau rubrik yang berbeda. Penulis berharap penelitian ini akan sangat membantu bagi pembaca dan peneliti selanjutnya.

REFERENCES

- Bloomfield L. 1961. *Language*. New York: Holt, Rinehart & Winston.
- Crystal, D. 1997. *English as a global language second edition*. New York: Cambridge University Press.
- Donald, A., Jacobs, L. C., & Razavieh, A. (2002). *Introduction to research in education*. Sixth Edition. California: Wadsworth Group
- Fromkin, V. 2003. *An introduction language seventh edition*. United State: Wadsworth.
- Katamba, F. 1994. *English word*. London: Routledge.
- Lorania, (2011). *The Analysis of English Borrowing Words in Indonesian Political Terminology*. (Faculty state Islamic University Syarif Hidayatullah Jakarta).
- Marcellino, M. (1998). *Penyerapan unsur bahasa asing dalam pers. In bahasa Indonesia menjelang tahun 2000*. Jakarta: Universitas Katolik Atma Jaya. Departemen Pendidikan dan Kebudayaan.
- O'Grady, William D. 1996. *Learning about language*. California: Longman
- Samsuri, (1994). *Analisa bahasa*. Jakarta: Erlangga.
- Sudjatmiko, B. (2004). *Pendiri Jawa Pos*. Retrieved September 20, 2004, from <http://www.tokohindonesia.com/biografi/article/286-direktori/2091-pendiri-jawa-pos>
- Tanuwijaya, E. (2007). *Loanwords in The Editorial Articles of Pornography and Porno-Action Law in Kompas and Jawa Pos Newspaper*. (Universitas Kristen Petra Surabaya).
- Wehmeier, S., McIntosh, C., Turnbull, J., and Ashby, M. (2007). *Oxford advanced learner's dictionary (seventh edition)*. Oxford. Oxford University Press.
- Yule, G. (1985). *The study of language*. New York: Cambridge University Press.
- Yule, G. (1996). *The Study of Language*. New York: Cambridge University Press
- Zwicky, A. 2006. "What part of speech is 'the'". Retrieved March 30, 2006, from <http://itre.cis.upenn.edu/~myl/language-log/archives/002974.html/>